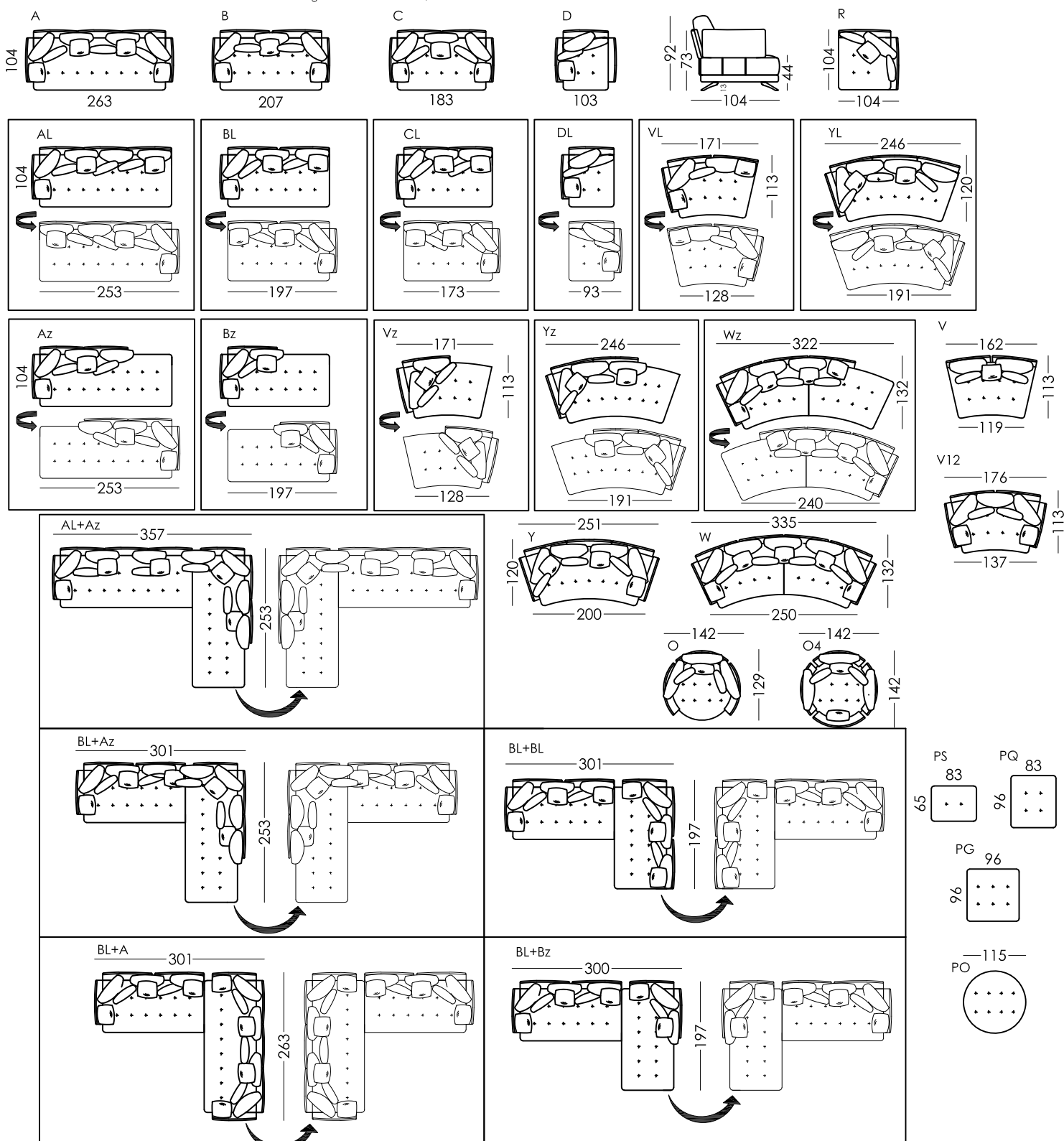


ES - Los brazos son intercambiables y debido a su curvatura la medida total del módulo puede variar un poco más que en otros modelos. Al hacer composiciones en "L" quedará un hueco en el soporte de respaldo del módulo que se use de chaise longue. Para evitar este hueco habrá que especificar la mano de la rinconera y pedir un brazo largo, por lo que los brazos no serán reversibles.

EN - The arms are interchangeable and due to their curve the total measure of the module may vary slightly more than in other models. Important: when making "L" shaped compositions there will be a space in the backrest of the module used as chaise longue. If you prefer not to have this gap in the backrest, you must specify whether the suite is required LHF or RHF and order a long arm, but the arms will no longer be interchangeable.

FR - Les accoudoirs sont interchangeables et dû à sa forme arrondie, la dimension totale du module peut varier un peu plus que dans d'autres modèles. Quand on fait une composition en L, il est important de tenir en compte qu'il y aura un espace entre le dossier du module et le dossier de la méridienne. Pour éviter qu'il y ait cet espace, il faut indiquer le sens de l'angle et demander un accoudoir long, mais alors dans ce cas-là l'accoudoir ne sera plus interchangeable.

DE - Die Armlehnen sind von links nach rechts austauschbar und wegen der Kurven kann die Gesamtmaße vom Modul ein bisschen mehr als in anderen Modulen wechseln. Wichtig: Bei der „L“ Zusammenstellungen gibt es ein Zwischenraum in der Rückenstütze des als Chaise Longue benutzten Moduls. Wenn man dieser Zwischenraum nicht haben möchten, muss man hinweisen wenn das Modul LHF oder RHF sein sollte und man soll auch noch eine lange Armelehne bestellen, aber die Armelehnen werden nicht mehr austauschbar sein.



Es importante tener en cuenta que las medidas especificadas en catálogo, son informativas, y pueden ofrecer pequeñas diferencias.

All the measures, volumes and weights shown within this price list should be considered as informative; there may be little differences.

Les mesures indiquées dans ce tarif sont données à titre indicatif et peuvent légèrement variées en fonction de la nature des choix de tissus, de garnissage ou de finitions.

Alle Maße des Katalogs sollen nur als Information gesehen werden. Man kann kleine Unterschiede finden.